

MARCA CORONA

CERAMICHE DAL 1741

TRIDEEA

Preview
Cersaie 2023



Discover more
about Iridea

MARCA CORONA

CERAMICHE DAL 1741



S COME SASSUOLO

S is for Sassuolo

[IT] — Sassuolo: attrattiva per i nuovi talenti, portavoce dell'eccellenza ceramica italiana nel mondo. La nostra storia rivela l'innata vocazione per la manifattura ceramica che ha determinato nel tempo una crescita consapevole nel segno di un design riconoscibile, sostenibile e di alto profilo. Creatività, innovazione e ricerca sono gli strumenti essenziali per sviluppare progetti e prodotti ispirati al rispetto e al benessere delle persone e dell'ambiente, sintesi dei valori che vogliamo condividere con la nostra comunità.

[EN] — Sassuolo: attraction for new talent, spokesman for Italian ceramic excellence in the world. Our history reveals an innate vocation for ceramic manufacturing that led to conscious growth over time under the banner of recognisable, sustainable and high-profile design. Creativity, innovation and research are the essential tools for developing projects and products inspired by the respect and well-being of people and the environment, a synthesis of the values we want to share with our community.

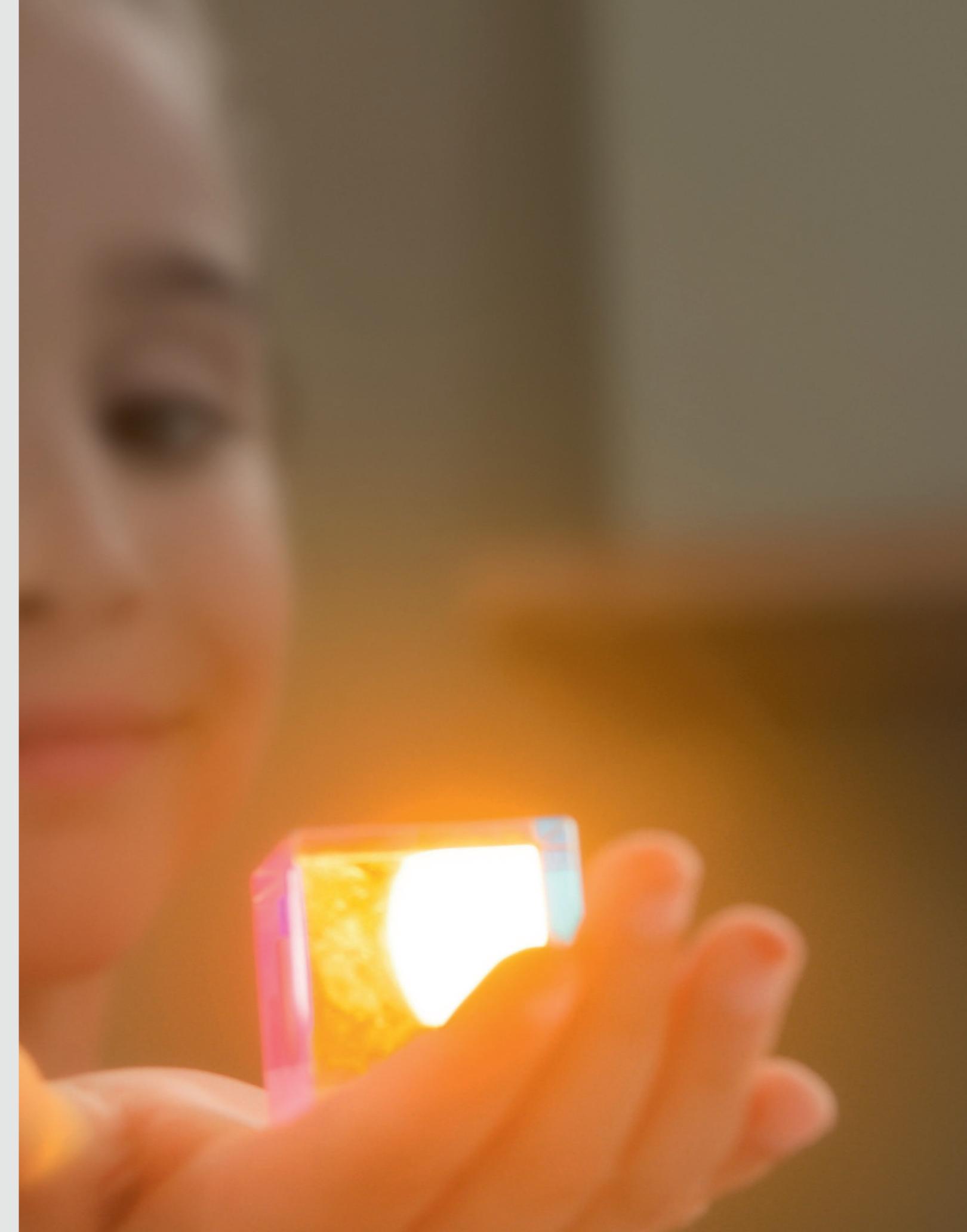
RISVEGLIO DELLE PERSONALITÀ DEL COLORE

Awakening colour personalities

[IT] — La collezione Iridea prende il nome dalla dea dell'arcobaleno che ci trasporta in un paesaggio incantato dove uno spettro continuo di luce nel cielo genera una cascata di toni pastello. Marca Corona sceglie il movimento cromatico per arricchire i suoi effetti carta da parati.

Punto di forza della collezione sono le sfumature che, scivolando sulle pareti usano il colore in un'originale interpretazione della nuova tendenza Color Shift.

[EN] — The Iridea collection is named after the rainbow goddess who transports us to an enchanted landscape, where a continuous spectrum of light in the sky gives rise to a cascade of pastel tones. Marca Corona chooses colour movement to enrich its wallpaper effects. Highlights of the collection are the shades, which glide over the walls using colour in an original interpretation of the new Color Shift trend.





NATURALEZZA DI CROMIE SENZA TEMPO

Naturalness of timeless colours

[IT] — Le camere da letto, le sale da bagno, i living e le zone di lavoro diventano più accoglienti grazie all'ampia palette di colori naturali. Le selezioni cromatiche sono state studiate per adattarsi ad ambienti e necessità diverse con tonalità morbide che si integrano facilmente nello spazio. Zucchero, Sabbia, Caramel, Prato, Mare, declinano Iridea in una collezione originale e senza tempo.

[EN] — Bedrooms, bathrooms, living rooms and working areas become cosier thanks to the wide natural colour palette. The colour selections are designed to suit different rooms and needs with soft tones that blend easily into the space. Zucchero, Sabbia, Caramel, Prato and Mare decline Iridea in an original and timeless collection.

SFUMATURA CHE DIVENTA MOVIMENTO

The soul of stone: freeing the light

[IT] — Gradazioni esclusive in quattro varianti colore Degradè Oceano, Degradè Alga, Degradè Cannella e il più cromatico Degradè Alga-Oceano che riprendendo i colori dei fondi ed esaltano ogni ambiente, anche negli angoli più nascosti. Come un lungomare al tramonto, le sfumature possono essere usate in continuità tra loro, in combinazione con altri materiali o con i fondi della stessa collezione in superfici e pareti differenti. Ideali per la posa verticale, i Degradè sono adatti anche alla posa orizzontale.

[EN] — Exclusive variants in four colour versions - Degradè Oceano, Degradè Alga, Degradè Cannella and the more chromatic Degradè Alga-Oceano - pick up on the colours of the backgrounds and enhance every room, even in the most hidden corners. Like a promenade at sunset, shades can be used in continuity with each other, in combination with other materials or with backgrounds from the same collection on different surfaces and walls. Ideal for vertical installation, Degradè are also suitable for horizontal application.





LA MATERIA CHE SCORRE SOTTO LE DITA

The matter that flows under your fingers

[IT] — Con Iridea, Marca Corona crea un dialogo tra una bilanciata proposta cromatica e l'inconfondibile ricerca materica. Il leggero rilievo tridimensionale effetto wallpaper rigato rende questa collezione particolarmente piacevole al tatto. Un effetto morbido che muovendo dolcemente le pareti è in grado di avvolgere anche gli ambienti più minimali.

[EN] — With Iridea, Marca Corona creates a dialogue between a balanced colour palette and unmistakable material research. The light three-dimensional wallpaper-effect relief makes this collection particularly pleasant to the touch. A soft effect that gently moves the walls and is able to envelop even the most minimalist environments.



WALL **Iridea Degradi Alga/Oceano** 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect. - **Iridea Mare** 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect.

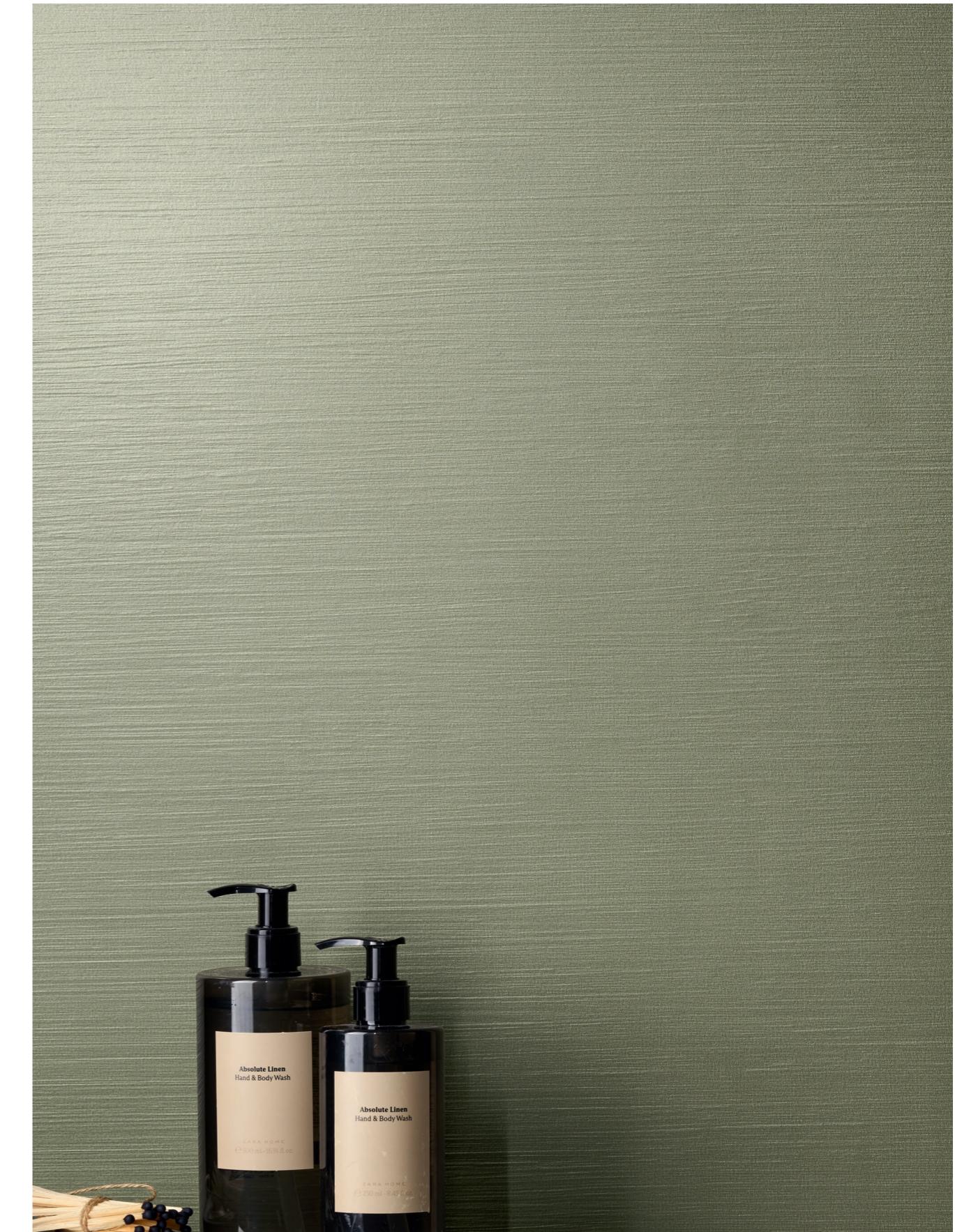
Iridea Zucchero 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect.

FLOOR **Vulcanica Argento** 120x120 cm rett. - 48"x48" rect.

[IT] — Le differenti modalità di posa rendono la collezione molto versatile, grazie alla possibilità di alternare e invertire le sfumature per creare giochi e pattern diversi anche cambiando l'orientamento di un unico pezzo. L'ampia palette insieme all'abbinamento con altri materiali permette di accedere ad effetti dinamici senza rinunciare ad un'eleganza semplice e senza tempo.

[EN] — The different installation methods make the collection very versatile, with the possibility of alternating and reversing the shades to create different plays and patterns even by simply changing the orientation of a single piece. The broad palette creates dynamic effects through the combination with other materials, without renouncing its simple and timeless elegance.







WALL Iridea Degradè Cannella 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect. - Iridea Caramel 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect.

Miniature Cera Amaranto Jam 6x24 cm rett. - 2,5"x9,5" rect.

FLOOR Scultorea Calacatta Oro Fino 120x120 cm rett. - 48"x48" rect. - Scultorea Calacatta Oro Fino Chevron 7,5x45 cm rett. - 3"x18" rect.

Elisir Royal Fumé 7,5x45 cm rett. - 3"x18" rect.

[IT] — La proposta cromatica si combina magistralmente con diversi effetti in gamma come legno, cemento, pietra e marmo, così come con il piccolo formato che diventa elemento strategico per creare contrasti cromatici e conferire profondità al colore in tutta la stanza, mantenendo un'eleganza senza tempo.

[EN] — The colour proposal combines masterfully with different effects in the range such as wood, cement, stone and marble, as well as with the small size that becomes a strategic element to create colour contrasts and give depth to the colour throughout the room, while maintaining a timeless elegance.







WALL-Iridea Degradi Oceano 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect. - Iridea Mare 50x120 cm rett. - 19,5"x48" rect.

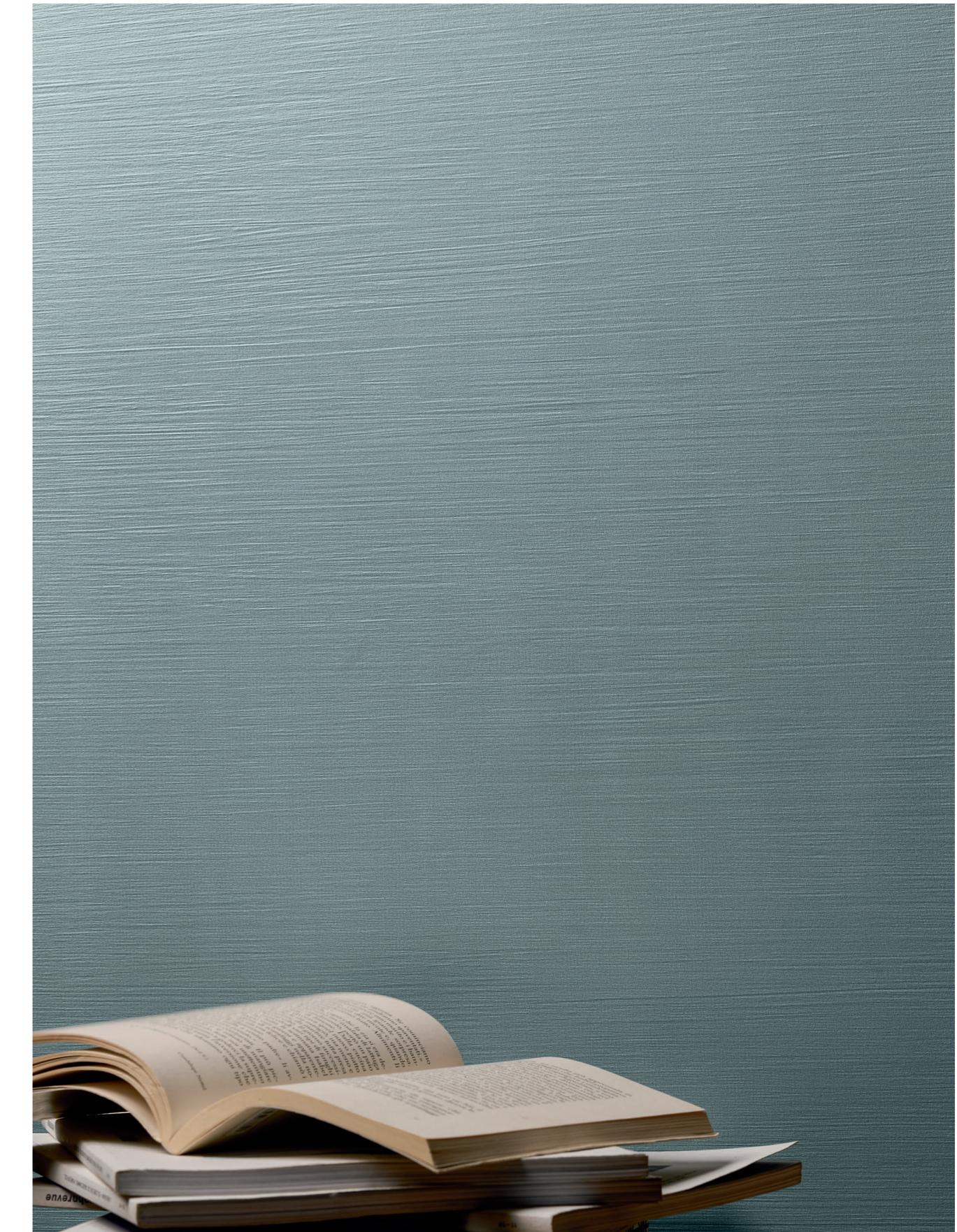
Miniature Cera Amaranto Jam 6x24 cm - 2,5"x9,5"

FLOOR Scultorea Elisir Royal Fumè 7,5x45 cm - 3"x18" - Calacatta Oro Fino Chevron 7,5x45 cm - 3"x18"

[IT] — L'accostamento tra tinta unita e il Degradè, rende morbidi e avvolgenti gli spazi, facendo risaltare di raffinata eleganza dettagli, angoli e nicchie nella posa a parete. Il leggero chiaro-scuro esalta i gradienti che in maniera omogenea conferiscono un originale motivo grafico che movimenta anche le soluzioni a tinta unita, regalando un effetto sorprendente.

[EN] — The combination of solid colour and Degradè makes spaces soft and enveloping, bringing out details, corners and niches in the wall installation with refined elegance. The slight chiaroscuro enhances the gradients, providing an even and original graphic pattern that enlivens also plain-coloured solutions, for an exceptionally striking effect.





IRIDEA RANGE

Rivestimenti in pasta bianca
White body wall tiles

COLORI
COLORS

IRIDEA ZUCCHERO



IRIDEA SABBIA



IRIDEA CARAMEL



stucco / grout
Mapei 123

stucco / grout
Kerakoll 03

IRIDEA PRATO



stucco / grout
Kerakoll 18

IRIDEA MARE



stucco / grout
Mapei 167



COLORI
COLORS

IRIDEA DEGRADÈ CANNELLA

stucco / grout
Mapei 137stucco / grout
Mapei 141 Mapei 123

IRIDEA DEGRADÈ OCEANO

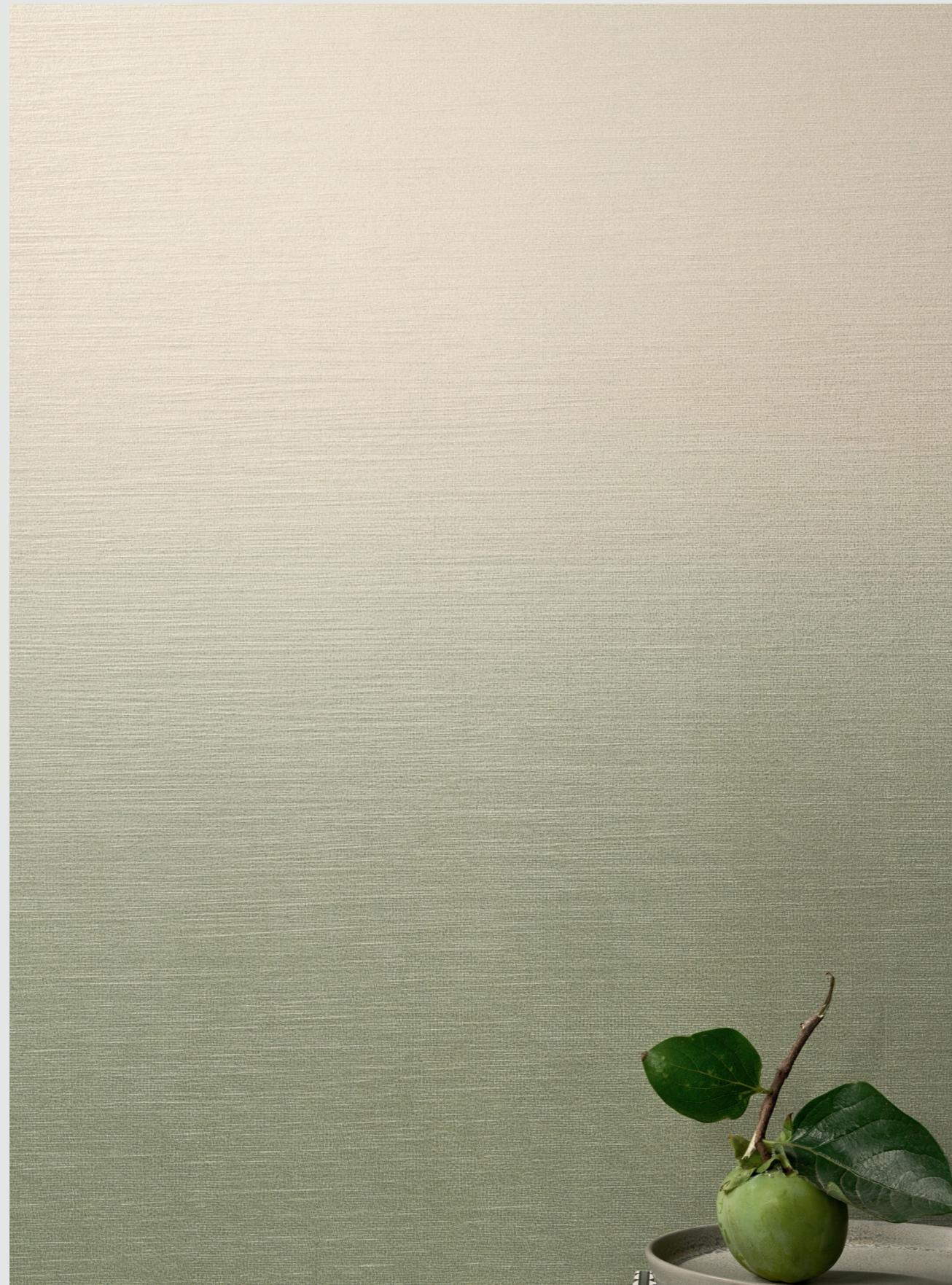
stucco / grout
Mapei 167 Mapei 111

IRIDEA DEGRADÈ ALGA

stucco / grout
Mapei 137stucco / grout
Mapei 177 Mapei 123

IRIDEA DEGRADÈ ALGA/OCEANO

stucco / grout
Mapei 177 Mapei 167



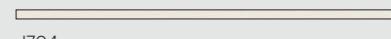
FONDO / PLAIN



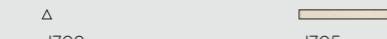
DEGRADÈ

CODICE PRODOTTO PRODUCT CODE	Spessore Thickness	Iridea Zucchero	Iridea Sabbia	Iridea Caramel	Iridea Prato	Iridea Mare
FONDO / PLAIN						
50x120 cm rett. / 19.5"x48" rect. 8.5 mm		J651	J652	J653	J654	J655

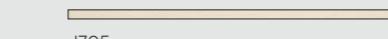
Spessore Thickness	Iridea Degradiè Cannella	Iridea Degradiè Oceano	Iridea Degradiè Alga	Iridea Degradiè Alga/Oceano
TRAMA / EMBOSSED				
50x120 cm rett. / 19.5"x48" rect. 8.5 mm		J656	J657	J658

PEZZI SPECIALI
 SPECIAL PIECES


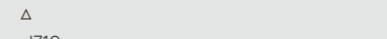
J704
Iridea Zucchero
Spigolo
1.2x50 cm rett.
1"x19.5" rect.



J709
Iridea Zucchero
Ang.spigolo
1.2x1.2 cm rett.
1"x1" rect.



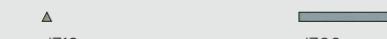
J705
Iridea Sabbia
Spigolo
1.2x50 cm rett.
1"x19.5" rect.



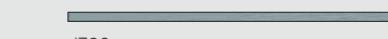
J710
Iridea Sabbia
Ang.spigolo
1.2x1.2 cm rett.
1"x1" rect.



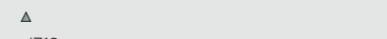
J707
Iridea Prato
Spigolo
1.2x50 cm rett.
1"x19.5" rect.



J712
Iridea Prato
Ang.spigolo
1.2x1.2 cm rett.
1"x1" rect.



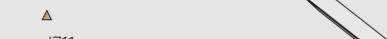
J708
Iridea Mare
Spigolo
1.2x50 cm rett.
1"x19.5" rect.



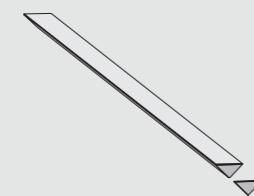
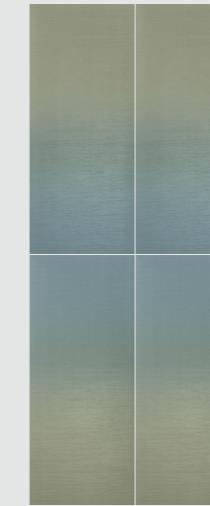
J713
Iridea Mare
Ang.spigolo
1.2x1.2 cm rett.
1"x1" rect.



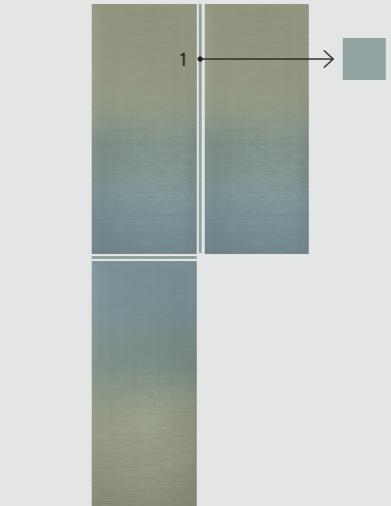
J706
Iridea Caramello
Spigolo
1.2x50 cm rett.
1"x19.5" rect.



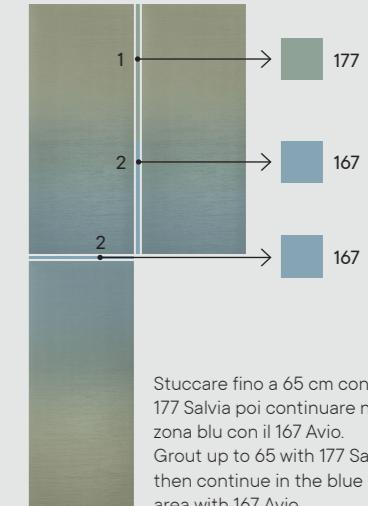
J711
Iridea Caramello
Ang.spigolo
1.2x1.2 cm rett.
1"x1" rect.


SCHEMI DI POSA
 LAYING SCHEMES
A

Iridea Degradè Oceano

B
Stuccatura a un colore
 Single-color grouting


176

Stuccatura a due colori
 Two-color grouting


177

167

Stuccare fino a 65 cm con il 177 Salvia poi continuare nella zona blu con il 167 Avio.
Grout up to 65 with 177 Sage, then continue in the blue area with 167 Avio.

STUCCI
 GROUT

GROUT

Kerakoll

Mapei

Mapei stuccatura a due colori
 Mapei two-color grouting

Iridea Zucchero	03	—	
Iridea Sabbia	—	123	
Iridea Caramel	—	141	
Iridea Prato	18	—	
Iridea Mare	—	167	
Iridea Degradè Cannella		137	141 - 123
Iridea Degradè Oceano		111	167 - 137
Iridea Degradè Alga		137	177 - 123
Iridea Degradè Alga/Oceano		176	177 - 167

IMBALLI
 PACKAGING

	Pcs/Box	Mq/Box	Kg/Box	Box/Pallet	Mq/Pallet	Kg/Pallet
50x120 cm rett. / 19.5"x48" rect.	3	1.8	30.03	35	63	1051

NOTE / NOTES

Notes. Hinweis. Notas. Заметки.



Consigli di posa, pulizia e manutenzione vedi <http://www.marcacorona.it/info/>. For laying, cleaning and maintenance tips, see <http://www.marcacorona.it/eng/info/>
 Conseils de pose, de nettoyage et d'entretien, voir <http://www.marcacorona.it/fra/faq/>. Hinweise zur Verlegung, Reinigung und Wartung finden Sie auf Seite:
<http://www.marcacorona.it/deu/faq/>. Recomendaciones de colocación, limpieza y mantenimiento, vea <http://www.marcacorona.it/spa/faq/>. Рекомендации по укладке,
 очистке и обслуживанию приведены на стр. <http://www.marcacorona.it/rus/informatsija>

Rivestimenti in pasta bianca / White body wall tiles

Revêtements en pâte blanche / Weiße Scherbe Wandfliesen / Revestimientos de pasta blanca / Настенная плитка из белой глины
EN 14411 (ISO 13006) Appendix L Gruppe BIII, Ev > 10% / Annex L Group BIII, Ev > 10% / Annexe L Groupe BIII, Ev > 10% / Anexo L grupo BIII, Ev > 10% / Приложение L Группа BIII, Ev > 10%

Caratteristiche Tecniche / Technical Characteristics	Norma o metodo / Norms	Requisiti per misura nominale N. / Requirement for nominal size N.			Valore medio / Average value
		7 cm < N < 15 cm	N ≥ 15 cm	IRIDEA	
		(mm)	(%)	(mm)	50x120
Lunghezza e Larghezza. Length and width. Longeur et largeur. Länge und Breite. Longitud y anchura. Длина и ширина.	R**	± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,0 mm	Conforme. Suitable for.
	NR**	—	—	—	—
Rettolineità spigoli. Straightness of sides. Equerre des angles. Geradlinigkeit der Kanten. Rectiliniedad de los cantos. Прямолинейность рёбер.	R**	± 0,4 mm	± 0,3%	± 0,8 mm	Conforme. Suitable for.
	NR**	—	—	—	—
Ortogonalità. Rectangularity*. Orthogonalité. Rechtwinkligkeit. Orthogonalidad. Ортогональность.	R**	± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,5 mm	Conforme. Suitable for.
	NR**	—	—	—	—
Planarità. Flatness. Planéité. Planitaet. Planaridad. Плоскость.	R**	± 0,6 mm	± 0,4%	± 1,8 mm	Conforme. Suitable for.
	NR**	—	—	—	—
Spessore. Thickness. Epaisseur. Stärke. Espesor. Толщина.	ISO 10545-2	Valore dichiarato dal produttore Value declared by the manufacturer			Conforme. Suitable for.
		± 0,5 mm	± 5,0%	± 0,5 mm	—
Assorbimento % d'acqua. Water Absorption. Absorption d'eau. Wasseraufnahme. Planaridad. Водопоглощение, %.	ISO 10545-3	Ev > 10%			Conforme. Suitable for.
Sforzo di rottura. Breaking strength. Force de rupture. Bruchlast. Esfuerzo de ruptura. Усилие на излом.	ISO 10545-4	(Spessore/Thickness ≥ 7,5 mm) S ≥ 600 N (Spessore/Thickness ≤ 7,5 mm) S ≥ 200 N			Conforme. Suitable for.
Resistenza alla flessione. Breaking strength. Résistance à la flexion. Biegefestigkeit. Resistencia a la flexión. Прочность на изгиб.	ISO 10545-4	(Spessore/Thickness ≥ 7,5 mm) R ≥ 12 N/mm² (Spessore/Thickness ≤ 7,5 mm) R ≥ 15 N/mm²			Conforme. Suitable for.
Coefficiente di dilatazione termica lineare. Linear heat expansion coefficient. Coefficient de dilatation thermique linéaire. Lineare thermische Dehnung. Соэффициент линейного расширения.	ISO 10545-8	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)			≤ 7 (MK) ⁻¹
Resistenza agli sbalzi termici. Thermal shock resistance. Résistance aux écarts de température. Temperaturwechselbeständigkeit. Resistencia a los choques térmicos. Стойкость к перепаду температур.	ISO 10545-9	In accordo con la EN ISO 10545-1 (ISO 13006: metodo di prova disponibile) In accordance with EN ISO 10545-1 (ISO 13006: test method available)			Resiste. Resistant.
Resistenza al cavillo. Crazing resistance. Résistance au tressailage. Beständigkeit gegen glasurrisse. Resistencia al cuarteo. Стойкость к образованию цека.	ISO 10545-11	In accordo con la EN ISO 10545-1 (ISO 13006: richiesta) In accordance with EN ISO 10545-1 (ISO 13006: required)			Resiste. Resistant.
Resistenza al gelo. Frost resistance. Resistance au gel. Frostbeständigkeit. Resistencia a las heladas. Морозостойкость.	ISO 10545-12	In accordo con la EN ISO 10545-1 (ISO 13006: metodo di prova disponibile) In accordance with EN ISO 10545-1 (ISO 13006: test method available)			—

Caratteristiche Tecniche / Technical Characteristics	Norma o metodo / Norms	Requisiti per misura nominale N. / Requirement for nominal size N.			Valore medio / Average value
		7 cm < N < 15 cm	N ≥ 15 cm	IRIDEA	
		(mm)	(%)	(mm)	50x120
Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico ed agli additivi per piscina. Resistance to household chemicals and swimming pool salts. Résistance aux produits chimiques à usage domestique et aux adjutants pour piscines. Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Badewasserzusätze. Resistencia a los productos químicos de uso doméstico u a los aditivos para piscinas. Устойчивость к воздействию химических средств домашнего использования и химических добавок для бассейна.		Classe B min Class B min		A	
Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to low concentrations of acids and alkalis. Resistance aux acides et aux alcalis à basse concentration. Beständigkeit gegen niedrigkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам низкой концентрации.	ISO 10545-13	Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)		LA	
Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to high concentrations of acids and alkalis. Resistance aux acides et aux alcalis à haute concentration. Beständigkeit gegen hochkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a altas concentraciones de ácidos y álcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам высокой концентрации.		Valore dichiarato (ISO 13006: metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006: test method available)		HA	
Resistenza alle macchie. Resistance to stains. Résistance aux taches. Fleckenbeständigkeit. Resistencia a las manchas. Толкость к образованию пятен.	ISO 10545-14	Classe 3 min Minimum class 3		5	

* Per piastrelle rettangolari, che abbiano il lato maggiore L ≥ 60 cm e rapporto tra i lati ≥ 3, la misurazione della ortogonalità deve venire condotta solo sul lato corto. / For oblong tiles with L ≥ 60 cm and ratio length/width L/W ≥ 3, measurement of rectangularity only on short edges.

** R / Rettificato - NR / Non rettificato
** R / Rectified - NR / Not Rectified

IT. L'indicazione d'uso, anche quando presentata dal Venditore in cataloghi e manuali, è da ritenersi puramente indicativa. Sulla base delle caratteristiche tecniche riportate nella Schede Tecnica è sempre compito del progettista valutare l'idoneità del Prodotto alle condizioni specifiche di utilizzo in funzione delle sollecitazioni e delle variabili che si possono verificare nell'ambiente di destinazione alterandone le sue caratteristiche.

EN. The usage instructions, even where presented by the Seller in catalogues and manuals, are merely indicative. Based on the technical characteristics indicated on the Technical Data Sheet, it is always up to the project designer to decide whether the Product is suitable for the specific conditions of use, depending on the stress it is to be subjected to and the variables in the setting that may alter its characteristics.

FR. L'indication d'usage, même lorsqu'elle est présentée par le Vendeur dans les catalogues et les manuels, est à considérer comme étant purement indicative. Sur la base des caractéristiques techniques reportées sur la Fiche Technique, le concepteur est toujours tenu d'estimer la conformité du Produit aux conditions spécifiques d'usage en fonction des sollicitations et des variables qui peuvent survenir dans l'espace de destination en altérant ses caractéristiques.

DE. Eventuell vom Händler in Katalogen und Gebrauchsanleitungen genannte Anwendungsgebiete sind nur als Richtlinie anzusehen. Der Planer hat stets die Aufgabe, auf Grundlage der im technischen Datenblatt angeführten technischen Merkmale zu beurteilen, ob das Produkt je nach den Belastungen und Variablen, die in der Umgebung, für die es bestimmt ist, auftreten und seine Merkmale beeinträchtigen können, für die spezifischen Einsatzbedingungen geeignet ist.

ES. Las indicaciones de uso (incluso si facilitadas por el Vendedor en catálogos y manuales), deberán considerarse puramente indicativas. Con base en las características técnicas que se indiquen en la Ficha Técnica, el diseñador será el único responsable de valorar la idoneidad del Producto a las condiciones específicas de uso según las cargas y las variables que podrían darse en el ambiente de destino y alterar así sus características.

RU. Рекомендации по применению, даже если Продавец и включил их в каталоги и сборники инструкций, все же носят рекомендательный характер. На основании технических характеристик, указанных в спецификациях, именно проектировщик должен будет оценить пригодность продукта для особых условий использования в зависимости от нагрузок и переменных величин, которые могут возникнуть в помещении и негативно повлиять на эти характеристики.

IT. Ceramiche Marca Corona S.p.A. si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche o variazioni a quanto descritto in questo documento.

EN. Ceramiche Marca Corona S.p.A. reserves the right to modify the above specifications at any time without notice.

FR. Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit d'apporter à tout moment des modifications ou des variations à la description contenue dans ce document.

Per i certificati specifici, contattare Ceramiche Marca Corona S.p.A.
For specific certificates, please contact Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Für die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Pour les certificats spécifiques, veuillez contacter Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Para los certificados específicos, contactar Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Для сертификатов обращайтесь в компанию Ceramiche Marca Corona S.p.A.

DE. Ceramiche Marca Corona S.p.A. behält sich das Recht vor, die oben genannten Spezifikationen jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern.

ES. Ceramicas Marca Corona S.p.A. se reserva el derecho de modificar o variar en cualquier momento el contenido de este documento.

RU. Ceramiche Marca Corona S.p.A. оставляет за собой право вносить в любой момент изменения в содержание настоящего документа.

Ceramiche Marca Corona S.p.A.
Via Emilia Romagna, 7 - 41049 Sassuolo (MO) Italy
Tel. +39 0536 867200 - Fax +39 0536 867320-51
www.marcacorona.it

CERAMIC. A SAFE CHOICE.



NO VOC / NO RADON /
ANALLERGICHE / NO FORMALDEIDE /
NO AMIANTO



OFFRONO UN'AMPIA GAMMA
DI FORMATI E EFFETTI ESTETICI

They come in a wide range of sizes and styles.
Ils offrent une gamme étendue de formats et d'effets esthétiques.
Ein breites Sortiment an Formaten und Optiken wird angeboten.
Ofrecen una amplia gama de formatos y efectos estéticos.
Широкий ассортимент форматов и дизайнов.



È ALTAMENTE IGIENICO PERCHÉ NON ASSORBE
POLVERE, SPORCO E BATTERI

Extremely hygienic, because it does not absorb dust, dirt and bacteria.
Il est très hygiénique car il n'absorbe ni la poussière, ni la saleté, ni les bactéries.
Es ist extrem hygienisch, weil es Staub, Schmutz und Bakterien abweist.
Es muy higiénico, porque no absorbe polvo, suciedad ni bacterias.
Обладает высокой гигиеничностью, поскольку не поглощает пыль, грязь и не позволяет гнездится бактериям.



SONO IGIENICHE, PRATICHE
E DI FACILE PULIZIA

They are hygienic, practical and easy to clean.
Ils sont hygiéniques, pratiques et simples à nettoyer.
Sie sind hygienisch, praktisch und reinigungsfreundlich.
Son higiénicos, prácticos y fáciles de limpiar.
Гигиенична, практична и праста в уходе.



È IL MATERIALE PIÙ INDICATO PER AMBIENTI
COME BAGNO E CUCINA

The most suitable material for environments such as the bathroom and kitchen.
Il est le matériau le plus indiqué pour des espaces tels que la salle de bains et la cuisine.
Dieses Material eignet sich optimal für Räume wie Badezimmer und Küche.
Es el material más adecuado para cuartos de baño y cocinas.
Это наиболее подходящий материал для ванных комнат и кухонь.



SONO INATTACCABILI DA MACCHIE
E PRODOTTI CHIMICI

They are unaffected by stains and chemicals.
Ils sont inattaquables par les taches et les produits chimiques.
Sie sind flecken- und chemikalienbeständig.
Son resistentes a las manchas y productos químicos.
Устойчива к воздействию пятен и химических продуктов.

CERAMICA. UNA SCELTA SICURA.
CERAMIC. A SAFE CHOICE.
LA CÉRAMIQUE. UN CHOIX SÛR.
KERAMIK - EINE SICHERE WAHL.
LA CERÁMICA. UNA ELECCIÓN SEGURA.
КЕРАМИКА – НАДЕЖНЫЙ ВЫБОР.



NON REAGISCONO AL FUOCO,
NON BRUCIANO, NON EMETTONO
FUMI IN SEGUITO A COMBUSTIONE

They do not react to fire, do not burn, do not release fumes upon combustion.
Ils n'ont pas de réaction au feu et n'émettent pas de fumées suite à une combustion.
Sie reagieren nicht auf Feuer, brennen nicht und geben im Brandfall keine Rauchgase ab.
No reaccionan al fuego, no se queman, no producen humo después de la combustión.
Огнестойкая, негорючая и не выделяет дым при горении.



NON ASSORBONO
NÉ EMETTONO ODORI

They do not absorb or give off odours.
Ils n'absorbent pas les odeurs et n'en émettent pas non plus.
Gerüche werden weder aufgenommen noch abgegeben.
No absorben ni emiten olores.
Не впитывает и не выделяет запахи.



SOPPORTANO TEMPERATURE
FINO A 150°C

They can withstand temperatures of up to 150°C.
Ils supportent des températures allant jusqu'à 150°C.
Sie widerstehen Temperaturen bis 150 °C.
Soportan temperaturas de hasta 150 °C.
Выдерживает температуру до 150



SONO RESISTENTI AI RAGGI UV
PER COLORI INALTERATI NEL TEMPO

They are resistant to UV rays, guaranteeing lasting colour stability.
Ils sont résistants aux rayons UV pour des couleurs inaltérées au fil du temps.
Sie sind UV-Strahlen-beständig, die Farben bleiben somit auch mit der Zeit unverändert.
Son resistentes a los rayos UV para mantener los colores inalterados con el tiempo.
Устойчива к воздействию ультрафиолетовых лучей и прекрасно сохраняет цвет.

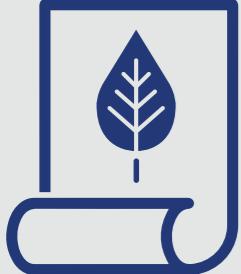


È IL MATERIALE PIÙ INDICATO
PER ESSERE FORATO E TAGLIATO

The most suitable material for drilling and cutting.
Il est le matériau le plus indiqué pour être perforé et coupé.
Es handelt sich um das am besten zum Bohren und Schneiden geeignete Material.
Es el material más adecuado para ser taladrado y cortado.
Наиболее пригодный материал для резки и сверления.

CERTIFICAZIONI GREEN

GREEN CERTIFICATIONS. CERTIFICATIONS
ÉCOLOGIQUES. UMWELTZERTIFIZIERUNGEN.
CERTIFICACIONES ECOLÓGICAS.
СЕРТИФИКАЦИЯ ПО СИСТЕМЕ GREEN.



La nostra assunzione di responsabilità

Ci impegniamo ogni giorno per un modello di impresa che rispetti i valori etici e garantisca l'armonia tra uomo e natura. L'insieme delle certificazioni ottenute rappresenta una conferma importante degli investimenti in tecnologie all'avanguardia e dell'attenzione al rispetto dell'ambiente con particolare sensibilità alla gestione di alcuni aspetti specifici legati all'industria manifatturiera.

Our assumption of responsibility

We strive every day for a business model that respects ethical values and ensures harmony between man and nature. The set of certifications obtained represents an important confirmation of investment in cutting-edge technologies and attention to environmental protection with special attention to the management of certain specific aspects related to the manufacturing industry.

Notre prise de responsabilité

Nous nous efforçons chaque jour de mettre en place un modèle d'entreprise qui respecte les valeurs éthiques et garantit l'harmonie entre l'humain et la nature. L'ensemble des certifications obtenues représente une confirmation importante de nos investissements dans les technologies de pointe et de notre attention pour respect de l'environnement, avec une sensibilité particulière pour la gestion de certains aspects spécifiques liés à l'industrie manufacturière.

Nuestra asunción de responsabilidad

Apostamos día a día por un modelo de negocio que respete los valores éticos y garantice la armonía entre el hombre y la naturaleza. El conjunto de certificaciones obtenidas supone una importante confirmación de las inversiones en tecnologías de vanguardia y del cuidado del medio ambiente con especial sensibilidad en la gestión de algunos aspectos específicos relacionados con la industria manufacturera.

Wir Sind Verantwortungsbewusst

Wir bemühen uns jeden Tag um ein Geschäftsmodell, das die ethischen Werte respektiert und die Harmonie zwischen Mensch und Natur gewährleistet. Die erhaltenen Zertifizierungen sind eine wichtige Bestätigung für die Investitionen in Spitzentechnologien und die Aufmerksamkeit für den Umweltschutz mit besonderem Augenmerk auf das Management bestimmter spezifischer Aspekte im Zusammenhang mit der Fertigungsindustrie.

Наша ответственность

Мы каждый день работаем в рамках бизнес-модели, которая основывается на уважении этических ценностей и гарантирует гармонию между человеком и природой. Спектр полученных нами сертификатов представляет собой серьезное подтверждение инвестиций в передовые технологии и работу по защите окружающей среды с особым вниманием к управлению некоторыми специфическими аспектами, связанными с обрабатывающей промышленностью.



ISO 14001 e ISO 45001 sistema di gestione aziendale certificato per salute, sicurezza e ambiente.

ISO 14001 and ISO 45001 - certified corporate management system for health, safety and environment.



ISO 14021 e GREEN GUARD garantiscono la conformità delle nostre ceramiche ai protocolli di green building.

ISO 14021 and GREEN GUARD guarantee the compliance of our ceramics with Green Building protocols.



ISO 9001 modello di gestione della qualità aziendale per fornire prodotti migliori da un punto di vista produttivo, di processo e di sicurezza.

ISO 9001 - corporate quality management model to provide better products from a production, process and safety perspective.



ISO 17889-1 seguendo un approccio di analisi di ciclo di vita, qualifica le piastrelle di ceramica sotto il profilo della sostenibilità, dagli aspetti ambientali ed economici a quelli sociali.

ISO 17889-1 - following a life cycle analysis approach, qualifies tiles in terms of sustainability, from environmental and economic to social aspects.



LEED

Siamo soci del U.S. Green Building Council, organizzazione che ha sviluppato LEED V4.1, il sistema di analisi della sostenibilità ambientale di una costruzione.

LEED members of the U.S. Green Building Council, the organisation that developed LEED V4.1, the system for analysing the environmental sustainability of a building

Declare WELL

WELL e DECLARE attestano il comfort all'interno degli spazi abitativi e la sicurezza dei nostri prodotti.

DECLARE and WELL - attest to the comfort within living spaces and the safety of our products.

EPD ITALY PEF FDES

EPD di marchio, PEF, FDES per l'impatto del prodotto durante il suo intero ciclo di vita.

Brand EPD, PEF and FDES for the impact of the product during its entire life cycle.

MADE
IN ITALY
SINCE
1741

Tutti i prodotti Marca Corona sono progettati e realizzati interamente in Italia, all'interno del distretto ceramico sassolese, utilizzando tecnologie all'avanguardia, professionalità qualificate e materie prime certificate. Scriviamo con orgoglio "Made in Italy" sulle nostre piastrelle perché sinonimo di passione creativa, know-how, trasparenza ed etica del lavoro, i valori irrinunciabili che ogni giorno ispirano le nostre attività.

All Marca Corona products are designed and manufactured entirely in Italy, inside the Sassuolo ceramics district, using cutting-edge technology, great professionalism and certified raw materials. We write "Made in Italy" with pride on our tiles because they stand for creative passion, expertise, transparency and work ethic, the essential values that inspire our choices and activities every day.

Tous les produits Marca Corona sont conçus et fabriqués entièrement en Italie, dans la région de Sassuolo spécialisée dans la céramique, grâce à des technologies d'avant-garde, des professionnels qualifiés et des matières premières certifiées. Nous sommes fiers d'inscrire la mention Made in Italy sur nos carreaux car elle est synonyme de passion créative, de savoir-faire et de déontologie professionnelle, des valeurs incontournables qui, chaque jour, inspirent nos choix et nos activités.

Alle Marca Corona Produkte werden vollkommen im Keramikbezirk von Sassuolo in Italien entwickelt und hergestellt, unter Verwendung fortschrittlicher Technologien, qualifizierter Fachkräfte und zertifizierter Rohstoffe. Wir schreiben stolz „Made in Italy“ auf unsere Fliesen, denn Made in Italy steht für kreative Leidenschaft, Know-how und Arbeitsethik unverzichtbare Werte, die täglich unsere Entscheidungen und Aktivitäten inspirieren.

Todos los productos Marca Corona están diseñados y realizados enteramente en Italia, en la zona de producción cerámica de Sassuolo, con tecnologías avanzadas, profesionales cualificados y materias primas certificadas. Escribimos con orgullo "Made in Italy" sobre nuestras baldosas porque son sinónimo de pasión creativa, know-how y ética del trabajo, valores irrenunciables que cada día inspiran nuestras elecciones y actividades.

Вся продукция Marca Corona полностью разрабатывается и выпускается в Италии, в пределах керамического промышленного района г. Сассуоло. Мы с гордостью наносим на нашу плитку маркировку "Made in Italy", потому что она означает творческую, увлеченную работу, ноу-хау и трудовую этику, то есть те фундаментальные принципы, которые лежат в основе наших ежедневных действий и выборов.



Ceramics of Italy

Un'azienda rappresenta un'istituzione fondamentale della società ed è tenuta ad operare con la massima correttezza nei confronti delle persone che la sostengono e del territorio che la ospita: questa convinzione ci ha spinto ad aderire al "Codice Etico" di Confindustria Ceramica che richiede di segnalare chiaramente l'origine dei prodotti e di rispettare tutte le normative in materia di ambiente, sicurezza e qualità.

A company is a fundamental social institution and has to work with maximum fairness towards the people sustaining its daily activity and the hosting environment. That is why Marca Corona has embraced the Ethical Code of Confindustria Ceramica (Confederation of Italian Ceramics Manufacturers) that requires the origin of the products to be marked clearly and in strict compliance with all environmental, health and safety and quality standards.

Une entreprise est un acteur fondamental de la société et elle est tenue d'opérer dans la transparence et la correction à l'égard des personnes qui la soutiennent et du territoire qui l'accueille. C'est pourquoi Marca Corona a adhéré au Code éthique de Confindustria Ceramica qui oblige de signaler clairement l'origine des produits et de respecter toutes les normes en matière d'environnement, de sécurité et de qualité.

Ein Unternehmen ist eine grundwichtige Einrichtung der Gesellschaft und deshalb dazu angehalten, mit allerhöchster Transparenz und Korrektheit zu handeln, sowohl gegenüber den Personen, die es unterstützen, als auch gegenüber dem Territorium, in dem es sich befindet. Deshalb hat sich Marca Corona dem „Ethikkodex“ der Industrieverbands der italienischen Fliesenhersteller angeschlossen, der verlangt, dass der Ursprung der Produkte deutlich anzugeben ist und alle Vorschriften über Umwelt, Sicherheit und Qualität einzuhalten sind.

Una empresa constituye una institución fundamental de la sociedad y tiene la obligación de obrar con la máxima transparencia y honradez ante las personas que la sostienen y el territorio donde se encuentra. Por esta razón, Marca Corona ha adherido al "Código Ético" de Confindustria Ceramica, que exige indicar claramente el origen de los productos y respetar todas las normas en materia de medio ambiente, seguridad y calidad.

Компания является очень важным членом сообщества и она должна действовать крайне ясно и корректно по отношению к людям, которые ее поддерживают, и к территории, где она располагается. По этой причине Marca Corona присоединилась к "Этическому кодексу" отраслевой ассоциации производителей керамики Confindustria Ceramica, который требует четкого указания происхождения продукции и соблюдения всех нормативных документов, касающихся охраны природы, безопасности и качества.

È vietata la riproduzione anche
parziale dell'opera in tutte le sue
forme. Reproduction of this printed
catalogue, even partially,
is prohibited.

Ceramiche Marca Corona S.p.A si riserva la facoltà di apportare variazioni ai prodotti illustrati in questo catalogo, senza alcun preavviso, per necessità produttive o al fine di migliorarne la qualità. I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali qui presentati sono da ritenersi puramente indicativi. Informazioni e dati relativi agli imballi potrebbero subire variazioni. Per tutti gli aggiornamenti, rivolgersi sempre al proprio Area Manager. Consultare gli uffici commerciali al momento dell'ordine.

Ceramiche Marca Corona Spa reserves the right to change and amend the products present in this catalogue in order to meet production needs and/or to improve the product quality, at any time and without notice. Colours and aesthetic features of the products in the catalogue are only representative and offered as a guide. Information and data relevant to product packaging can undergo amendments. For all the latest updates, always refer to your Area Manager. Should you have any questions about our products or placing an order, please contact our Sales Department.

Ceramiche Marca Corona Spa

Via Emilia Romagna 7
41049 Sassuolo - MO
Italy

Tel +39 0536 867200
Fax +39 0536 867320-51

info@marcacorona.it
www.marcacorona.it

La société Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit de modifier sans préavis les produits illustrés dans ce catalogue pour des raisons de production ou pour en améliorer la qualité. Les couleurs et l'aspect esthétique des matériaux qui sont ici présentés sont purement indicatifs. Les informations et les données relatives aux emballages sont susceptibles de subir des variations. Pour toutes les mises à jour, veuillez vous adresser à votre Chef de secteur. Veuillez consulter nos bureaux de vente au moment de la commande.

Ceramiche Marca Corona SpA behält sich das Recht vor ohne vorherige Ankündigung aus Produktionsnotwendigkeiten heraus oder um die Produktion zu verbessern Änderungen an den Produkten in diesem Katalog vorzunehmen. Farben und Eigenschaften der Materialien die hier präsentiert werden sind lediglich Richtwerte. Die Informationen und die Daten in Bezug auf Verpackungen können variieren. Für alle Aktualisierungen wenden Sie sich bitte immer an Ihren Area Manager. Wenden Sie sich für Ihre Bestellung an das Vertriebsbüro.

Ceramiche Marca Corona S.p.A se reserva la facultad de aportar modificaciones, sin previo aviso, a los productos ilustrados en este catálogo debido a necesidades de producción o a fin de mejorar su calidad. Los colores y las características estéticas de los materiales presentados deben considerarse como puramente aproximativos. Las informaciones y los datos concernientes los embalajes podrían sufrir variaciones. Para todas las actualizaciones, dirigirse siempre al propio Area Manager. Consultar las oficinas comerciales cuando se efectúa el pedido.

Ceramiche Marca Corona S.p.A оставляет за собой право без предварительного уведомления изменять изделия, представленные в настоящем каталоге, в связи с производственными нуждами или с целью улучшения их качества. Цвета и характеристики внешнего вида указанных изделий следует считать ориентировочными. Информация и данные относительно упаковки могут изменяться. Для ознакомления с изменениями обращайтесь к региональному менеджеру. При заказе проконсультируйтесь со специалистами нашего отдела продаж.



www.marcacorona.it